

Contents

<i>Preface to the revised and enlarged Chinese edition and its English version</i>	vii
<i>Preface to the first edition</i>	xi
<i>Preface to the enlarged edition</i>	xv
1 Chinese loanwords: an external lexical influence on the native language	1
2 A historical overview of Chinese loanwords	32
3 The characteristics and functions of Chinese loanwords	106
4 Classification of Chinese loanwords	136
5 Trends in and standardization of Chinese loanwords	187
6 An overview of Chinese loanword studies	206
<i>Appendix: a typological table of Chinese loanwords (and their relatives)</i>	239
<i>Bibliography of loanword studies</i>	243
<i>Index</i>	267